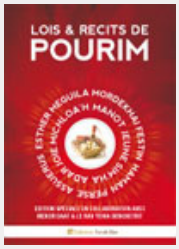
Traité Baba Batra

Michna 8 - Chapitre 5

הַמּוֹכֵר יַיִן וְשֶׁמֶן לַחֲבֵרוֹ,
וְהוֹקִירוֹ אוֹ שֶׁהוֹזִלוֹ,
עַד שֶׁלֹּא נִתְמַלֵּאת הַמִּדָּה,
לַמּוֹכֵר;
וּמִשֶּׁנִּתְמַלֵּאת הַמִּדָּה,
לַלּוֹקֵחַ.
הָיָה סַרְסוּר בֵּינֵיהֶן,
נִשְׁבְּרָה הֶחָבִית,
נִשְׁבְּרָה לַסַּרְסוּר.
חַיָּב לְהַטִּיף לוֹ שָׁלוֹשׁ טִפִּין.
הִרְכִּינָהּ וּמְצָאת,
הֲרֵי שֶׁלַּלּוֹקֵחַ.
וְהַחֲנָוָנִי חַיָּב לְהַטִּיף לוֹ שָׁלוֹשׁ טִפִּין.
רִבִּי יְהוּדָה אוֹמֵר:
בְּלֵילֵי שַׁבָּת עִם חֲשֵׁכָה,
פָּטוּר.

Si un individu a vendu du vin ou de l'huile à son prochain et [la marchandise] est devenu plus chère ou moins chère, si cela a lieu avant que la mesure soit remplie, elle est au vendeur ; si cela a lieu après que la mesure soit remplie, elle revient à l'acheteur. S'il y a un intermédiaire entre eux et que le tonneau se brise, [le dommage] du tonneau brisé revient à l'intermédiaire. [Le vendeur] est obligé de lui laisser écouler trois gouttes. S'il a incliné [la mesure] et le liquide s'est amassé au fond, il appartient au vendeur. Mais le boutiquier n'est pas tenu de laisser écouler trois gouttes. Rabbi Yehouda dit : « il n'est libéré de cette obligation que la veille du Chabbat à l'entrée de la nuit ».



Lois & Récits de POURIM

Comprendre le sens et appliquer les lois de la joyeuse fête de Pourim. L'histoire détaillée de la Méguila d'Esther, réflexions sur la vraie joie"..."

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions